

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 731–742

L'influence du stress lié avec le parachutisme sur le niveau d'ACTH et du cortisol dans le sérum

Edward Kowalczyk, Marcin Kura

Résumé

Objectif. Analyser l'influence du parachutisme sur la concentration des hormones – d'ACTH et de cortisol dans le sérum des soldats professionnels des troupes aéroportées.

Méthode. On examine 46 soldats du bataillon 16 des troupes aéroportées, patients de SPZOZ JW 4495, hommes âgés de 20 à 45 ans, sains, parachutistes. Ces soldats sont divisés en groupes – d'après leur connaissance et expérience des parachutistes. On examine leur sang trois fois pour mesurer le niveau des hormones d'ACTH et de cortisol : un jour sans les sauts, le jour des sauts, 24 heures après le jour des sauts. De plus pour mesurer le niveau du stress et la tension émotionnelle on examine ces soldats avec le questionnaire STAI.

Résultats. Les résultats obtenus indiquent que le stress lié avec le parachutisme influe sur la concentration des hormones dans les sérums des soldats – le niveau de cette concentration dépend de l'expérience des parachutistes.

Mots clés : cortisol, stress psychologique

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 743–756

La formation de la perspective temporelle comme aspect de l'adaptation à la maladie et à sa thérapie

Barbara Zawadzka, Magdalena Byrczek

Résumé

Le temps est un élément important de la réalité humaine. En prenant en considération son existence comme mécanisme de régulation on essaie d'expliquer les relations de la perspective temporelle et de certains coefficients du fonctionnement psychologique des patients souffrant des maladies somatiques. On base sur l'hypothèse que le fait de souffrir d'une maladie incurable change beaucoup la vie des gens. L'adaptation à la maladie et à sa thérapie est un des facteurs des changements de la perception du soi et du monde.

Méthode. On examine 90 patients de la Clinique Néphrologique de CMUJ et de SLAM avec les questionnaires suivants : the Questionnaire of Basic Hope (BHI-12), the Scale of Acceptance of Disease (AIS), the Beck's Scale of Depression and the Questionnaire of Time Perception (ZTPI).

Résultats. Les résultats des examens en question relèvent plusieurs corrélations. Ils permettent à établir le modèle illustrant l'influence des coefficients de l'adaptation à la maladie et à sa thérapie sur la perception du temps. Il en résulte que la référence négative ainsi que positive au passé corréle avec l'intensité des symptômes dépressifs.

De plus la concentration aux expériences constructives est régulée par le niveau de l'espoir et par la tendance à réagir aux stimuli actuels et positifs. On démontre que l'acceptation de maladie et le passé négatif influent sur la qualité de vivre le présent. La domination de l'orientation temporelle « au futur » corréle avec la dépression, l'acceptation de maladie et la concentration aux souvenirs positifs.

Conclusions. La constellation des coefficients de l'adaptation à la maladie et à sa thérapie influe sur la perception du temps des patients chroniques.

Mots clés : orientation temporelle, traitement chronique, coefficients de l'adaptation

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 757–769

L'appréciation du fonctionnement cognitif des patients avec la maladie cardio-vasculaire avant et après l'opération cardiaque – étude préliminaire

Janusz Stażka, Ewa Małgorzata Szepletowska, Ewelina Barańska, Piotr Dudka

Résumé

Introduction. Le pontage aorto-coronarien (PAC ou CABG=Coronary Artery Bypass Graft) sert à améliorer la circulation sanguine du muscle cardiaque. Cette meilleure circulation influe positivement sur le fonctionnement cognitif des patients opérés. Les patients qui sont traités de CABG subissent plusieurs risques liés avec cette technique, plusieurs recherches décrivent la détérioration du fonctionnement cognitif des patients après CABG), on parle des déficits neuropsychologiques non spécifiques.

Objectif. Ce travail veut apprécier certaines fonctions cognitives (reconnaissance visuelle, pensée abstraite, fluence verbale), les subjectives opinions concernant la mémoire propre des patients qualifiés à l'intervention cardiaque ainsi que définir les variables cliniques et individuelles qui peuvent influencer sur le fonctionnement cognitif des patients après CABG.

Méthodes. Le groupe examiné se compose de 18 patients (9 femmes, 9 hommes, 55–81 ans). Ils sont examinés deux fois, avant et après l'opération, avec les testes suivants : the Benton test of Visual Memory, verbal fluency (Animals, Supermarket), subtest Similarities(WAIS-R-PL), the Questionnaire of Opinion of Efficiency Own Memory Giovagnoli.

Résultats. Les patients obtiennent les meilleurs scores pendant le second examen, après l'opération, surtout des testes : de verbal fluency(Animals, Supermarket), de pensée abstraite(Similarities).

Conclusions. Le fonctionnement cognitifs des patients après CABG s'améliore en comparaison avec celui d'avant l'opération. On note des scores plus élevés dans les échelles de la pensée abstraite et de la fluence verbale. Les facteurs individuels et cliniques modifient différemment les résultats des patients.

Mots clés : pontage aorto-coronarien(PAC), fonctionnement cognitive, neuropsychologie médicale

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 771–780

L'appréciation de long-terme de l'humeur au cours du trouble bipolaire

Aleksandra Suwalska, Maria Abramowicz, Janusz Rybakowski

Résumé

L'instabilité et les fluctuations de long-terme de l'humeur sont considérées comme traits essentiels du trouble bipolaire pourtant la plupart des échelles analysant l'humeur est transversale et se concentre aux symptômes aigus. Au contraire, Life Chart Methodology (NIMH – LCM) et le programme ChronoRecord permettent mesurer en détaille l'intensité, la durée et la fréquence des changements de l'humeur. Plusieurs patients souffrant des troubles bipolaires suivent les thérapies combinées et avec beaucoup de médicaments dont les effets sont plus efficaces pourtant cela augmente le risque des effets secondaires défavorables. D'autre part le nombre grand des médicaments influe négativement sur la conformité des patients.

Le monitoring des médicaments et l'analyse quotidienne de l'humeur peuvent aider à optimaliser la thérapie pharmacologique et mieux mesurer son efficacité. TacyJakJa/Internet Portal/ où les patients écrivent on-line les chroniques de leurs maladies rend cet outil plus accessible aux plus grand nombre des patients, il sert à augmenter leurs connaissances des troubles de l'humeur et il influe positivement sur leur engagement à leur thérapie.

Mots clés: troubles de l'humeur, monitoring du patient Suwalska

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 781–789

La version polonaise d'ADOS-G the (Autism Diagnostic Observation Schedule – Generic)

Izabela Chojnicka, Rafał Płoski

Résumé

Cet article présente la version polonaise d'ADOS-G (the Autism Diagnostic Observation Schedule – Generic). ADOS avec ADI-R (Autism Diagnostic Interview – Revised) sont considérés comme « gold standard » pour diagnostiquer l'autisme. ADOS-G est un protocole d'observation, standardisé, semi-structuré, destiné pour diagnostiquer les enfants et les adultes en basant sur les critères diagnostiques d'ICD-10 et de DSM-TR. Il se compose de quatre modules dont le choix dépend du niveau du développement verbal de la personne examinée et de son âge.

La version originale d'ADOS se caractérise d'une grande fiabilité diagnostique, en bien discernant les enfants avec les troubles du développement des ceux qui sont hors ce spectrum. Pourtant elle ne discerne pas définitivement des enfants avec l'autisme enfantin des troubles non diagnostiqués autrement.

Ce travail présente encore les étapes successives de la traduction d'ASOS en polonais, la stratégie de son adaptation ainsi que les différences de la version polonaise et de l'original. ADOS est très utile pour le diagnostic clinique et pour les recherches scientifiques qui exigent des méthodes standardisées. En Pologne on nous a manqué d'outil standardisé pour diagnostiquer l'autisme.

Mots clés : 0 Troubles du spectre autistique/diagnosis, observation, données psychométriques/statistique et numériques

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5

strony 791–805

La sexualité des étudiants en médecine – opinions et attitudes

Łukasz Müldner-Nieckowski, Jerzy A. Sobański, Katarzyna Klasa, Edyta Dembińska, Krzysztof Rutkowski

Résumé

Introduction. La capacité et le bon vouloir à parler avec les patients de leurs problèmes sexuels dépend non seulement du savoir concernant la physiologie et la pathologie sexuelles mais aussi, et d'après certaines recherches – avant tout – des opinions et des attitudes des médecins envers la sexualité. En trouvant ces problèmes importants, les auteurs décident en discuter en examinant les données concernant les attitudes et les opinions des étudiants en médecine.

Objectif. Analyser les opinions et les attitudes en question des étudiants de la IV^e année en médecine.

Méthode. On analyse les résultats du self-report Questionnaire on Satisfaction with Sexual Life (KSS2). Les étudiants ont répondu aux questions de ce questionnaire en participant au cours de la psychopathologie des névroses et de psychothérapie.

Résultats. L'analyse des données obtenues démontre que les opinions, les attitudes, le désir de dialoguer avec le partenaire ou de chercher de l'aide des spécialistes du groupe examiné diffèrent. Il y a aussi les différences résultant du sexe des étudiants examinés. On note plusieurs facteurs qui influent négativement sur les compétences de médecin dans le domaine de la vie sexuelle : sentiment de gêne touchant la propre sexualité et les fantasmes sexuelles, fuite et la peur de la sexualité, négatif jugement moral de l'activité sexuelle.

Conclusions. Ce problème – influence des opinions et des attitudes concernant la sexualité des étudiants (et des médecins) sur leurs compétences exige encore d'autres recherches. Il semble nécessaire d'envisager quelques méthodes de prophylaxie et de correction des attitudes défavorables – il faut éduquer les futurs médecins en question.

Mots clés : sexualité, étudiants en médecine, convictions et attitudes, troubles de la sexualité

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 807–814

L'image des transsexuels du type femme à homme dans la société polonaise

Bogusław Antoszewski, Marta Fijałkowska, Anna Kasielska

Résumé

Objectif. Déterminer l'image des transsexuels du type femme à homme d'après les opinions des femmes et des hommes.

Méthode. On examine 300 étudiants avec les questionnaires posant les questions concernant : leur âge, sexe, origine et plusieurs aspects de la vie des transsexuels femme à homme (entre autres – leur enfance, profession, relations sociales et sexuelles, qualité de vie).

Résultats. On démontre que l'image des transsexuels du type femme à homme d'après les opinions des femmes et des hommes examinés diffère car les hommes examinés n'expriment pas leur opinion en question.

Conclusions. 1. Les opinions des étudiants examinés concernant la vie psychique, sociale et sexuelles des transsexuels du type femme à homme attestent que les étudiants ne comprennent pas de problèmes des personnes transsexuelles. 2. Le fait que les hommes examinés n'expriment pas (ils n'ont pas) leurs opinions sur ces aspects analysés de vie des transsexuels peut indiquer qu'ils n'ont pas de connaissance suffisante de l'essence du transsexualisme ou qu'ils s'y intéressent peu.

Mots clés : transsexualisme, questionnaires, étudiants

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 815–828

Les modèles de formation d'identité homosexuelle – implication pour la pratique thérapeutique

Magdalena Mijas, Grzegorz Iniewicz, Bartosz Grabski

Résumé

Les auteurs décrivent les modèles de formation d'identité homosexuelle, des gays et des lesbiennes, proposés dans les années 70 du XX^e siècle. Le processus de formation d'identité homosexuelle est caractérisé par les étapes linéaires du développement menant à une nouvelle autodéfinition. On présente ici deux conceptions : de Vivienne Cass et de Susan McCarn et de Ruth Fassinger. Ces modèles sont analysés du point de vue de leur utilité dans la pratique thérapeutique soutenant la formation d'identité homosexuelle ainsi que de l'évaluation de leur exactitude de la description des processus du développement de formation d'identité homosexuelle.

Mots clés : homosexualité, identité sexuelle, développement de l'identité, modèles des étapes

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 829–844

Les troubles de la personnalité – diverses approches et essai de les intégrer

Bartosz Grabski, Józef Krzysztof Gierowski

Résumé

Ce travail présente plusieurs approches des troubles de la personnalité. Les auteurs discutent les catégories contemporaines des classifications psychiatriques (médicales) ainsi qu'ils présentent ces approches psychologiques y compris surtout la conception des Big Five.

Vu que la publication de la nouvelle version américaine de DSM-5 s'approche les auteurs présentent en détaille ces nouvelles propositions en se référant à la modification présentée le 21 juin 2011.

Ces propositions de modification prennent en considération les voix critiques concernant la version actuelle et il en résulte un certain système hybridé qui y incorpore quelques éléments de l'approche dimensionnelle des troubles de la personnalité.

Mots clés : troubles de la personnalité

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 845–856

La dépendance à l'exercice physique – symptômes et mécanismes

Monika Guskowska

Résumé

Cet article vise à faire la synthèse du savoir concernant l'addiction à l'exercice physique qui est caractérisée comme la préoccupation obsessionnelle de l'exercice physique, négative de sa nature. Cette dépendance est définie comme un multidimensionnel modèle négatif de l'exercice menant à empirer le fonctionnement ou au stress. Ses critères sont les suivants : tolérance, effet de manque, perte de contrôle, réductions d'autres activités, altération du fonctionnement psychique, social, physique. Dans le cas de la dépendance primaire l'activité physique est un but en soi-même, dans le cas de la dépendance secondaire – sa motivation est extérieure, il s'agit de contrôler le poids et la forme du corps. La prévalence de ce trouble est estimée de 2–3% jusqu'à 20–30%. Les hypothèses expliquant son développement parlent de β -endorphines, de l'excitation du système sympathique, régulation des affects ou des explications psychologiques (exercices comme distraction).

Mots clés : exercice physique, dépendance, troubles des conduits alimentaires, critères, mécanismes

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 857–865

La conception de « dialogical self » en psychothérapie – principes théoriques

Barbara Józefik, Bernadetta Janusz, Bogdan de Barbaro

Résumé

Les auteurs présentent la conception de « dialogical self » de M. Bachtin et d'H. Hermans qui pour les thérapeutes sert d'inspiration à créer la nouvelle conception de comprendre le processus de la thérapie familiale. Ils décrivent encore les travaux de P. Robert et de ses collaborateurs qui en profitant de cette conception analysent les phénomènes qui se manifestent pendant la thérapie familiale.

Mots clés : dialogical self, positionnement, polyphonie, recherches qualitatives

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 867–875

La conception de « dialogical self » et son application dans la thérapie familiale et dans la psychothérapie

Bernadetta Janusz, Barbara Józefik, Bogdan de Barbaro

Résumé

Les auteurs présentent les possibilité d'appliquer la conception de « dialogical self » dans le processus thérapeutique, de supervision et dans les recherches. Ils accentuent surtout son utilité dans les recherches concernant « the inner conversation of the therapist ».

Mots clés : dialogical self, polyphonie, recherches qualitatives

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 877–889

La coopération du médecin et du psychothérapeute à l'hôpital de J. Babinski à Cracovie – Département du Traitement des Troubles de Personnalité

Aleksandra Wieczorek, Katarzyna Synówka

Résumé

Les auteurs – médecin et psychologue – parlent des aspects pratiques de leur coopération au cours du traitement des troubles de personnalité.

La première partie présente le Département du Traitement des Troubles de Personnalité de l'hôpital de J. Babinski à Cracovie ; ensuite on décrit trois cas thérapeutiques – du point de vue du psychiatre et du psychothérapeute.

Le cas de Monsieur A présente quelle importance peut être attribuée aux médicaments (pharmacologie). Les deux cas suivant – de deux femmes B et C – démontrent comment on peut « user » le traitement et la personne du médecin. Pour la femme B le traitement sert à attester sa maladie, mais non le désir « d'être guérie ». Pour la femme C le traitement sert à la protéger d'autres émotions difficiles.

En somme les auteurs soulignent l'importance de la bonne coopération des personnes engagées au traitement des patients en question ; grâce à cette coopération on peut mieux connaître les problèmes des patients et obtenir les meilleurs effets thérapeutiques – du psychiatre et du psychothérapeute.

Mots clés : troubles de la personnalité, pharmacothérapie, psychothérapie

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 891–902

La dépression chez les patients avec l'épilepsie

Magdalena Bosak, Dominika Dudek, Marcin Siwek

Résumé

La dépression est un trouble accompagnant très souvent l'épilepsie. On trouve qu'elle est causée par : changements neurochimiques et neurophysiologiques des structures limbiques au cours de l'épilepsie, processus iatrogéniques (effet négatif des psychotropes antiépileptiques, thérapie de l'épilepsie par les opérations chirurgicales), réaction psychique à la maladie chronique, prédispositions génétiques. La fréquence de la dépression durant l'épilepsie est estimée de 9% jusqu'à 62%. La littérature en question n'est pas univoque quant aux facteurs du risque de la dépression au cours de l'épilepsie. Il en est de même avec les facteurs démographiques, génétiques, iatrogéniques liés avec l'épilepsie elle-même, avec ses thérapies ou les maladies qui l'accompagnent. La présence de la dépression pendant l'épilepsie influe négativement sur la qualité de vie des patients ; elle augmente le risque du suicide et les frais du traitement comparés avec le traitement de l'épilepsie sans dépression. La thérapie des troubles dépressifs des patients avec l'épilepsie base sur les inhibiteurs sélectifs de la recapture de la sérotonine et sur les inhibiteurs sélectifs de la recapture de la sérotonine et de la noradrénaline.

Mots clés : épilepsie, dépression

Psychiatria Polska

2012, tom XLVI, numer 5
strony 903–913

La dépression ou l'apathie ? Les pièges diagnostiques : le méningiome de la taille impressionnante de la région frontale droite diagnostiqué et traité comme épisode atypique la de dépression modérée – description d'un cas

Agnieszka Pawelczyk, Emilia Łojek, Jolanta Rabe-Jabłońska, Tomasz Pawelczyk, Bartosz Godlewski, Maciej Radek

Résumé

Les changements neurobehavioraux, observés chez les patients avec les tumeurs de la cervelle, peuvent se manifester par les déficits cognitifs, par les troubles de l'humeur, du comportement ou par la diminution d'adaptabilité (par ex. somnolence, apathie, perte de la spontanéité, fatigue). Au début ils sont subtils, ils se développent insidieusement, leur intensité change souvent. Chez les patients souffrant des tumeurs du cerveau les changements observés tels que : troubles de l'humeur, symptômes psychotiques changements de personnalité – de désinhibition à apathie – peuvent causer des difficultés diagnostiques graves. De plus la patiente en question informe les médecin qu'elle souffre de la polyarthrite rhumatoïde qui parfois est accompagnée des épisodes dépressifs et cela aussi complique le diagnostique. L'analyse très détaillée des données cliniques, les examens neuropsychologiques et l'imagerie cérébrale peuvent aider à déterminer l'étiologie des troubles observés dont l'image clinique peut avoir plusieurs causes.

Mots clés : tumeur de la cervelle, dépression, fonctions cognitives, région frontale droite

Psychiatria Polska
2012, tom XLVI, numer 5
strony 915–922

**La maladie de Huntington c'est un trouble neurologique ou psychiatrique ?
La description d'un cas**

Halina Dubas-Ślemp, Aneta Tylec, Halina Michałowska-Marmurowska, Katarzyna Spsychalska

Résumé

La maladie de Huntington est un trouble neurodégénératif très connu et très rare, causé par la mutation ponctuelle dynamique de IT-15, c'est une maladie héréditaire autosomale dominante. La mutation IT-15 consiste à la répétition multiple (36–250) de séquence trinuécléotide (CAG) codant la glutamine dans la partie N-terminale de huntingtine (mHtt). C'est une de 9 maladies polyglutamiques (PolyQ) qui se caractérisent par la répétition de la séquence CAG. La pathophysiologie de la maladie de Huntington se lie avec la dysfonction et la perte et la gliose des neurones du striatum, surtout de la région du noyau caudé des lobes frontales. La maladie de Huntington se caractérise par la triade des symptômes : cognitifs, moteurs et psychopathologiques. Environ chez 80% de patients souffrant de cette maladie on observe des troubles psychiques, le plus souvent affectifs, chez 30–40% on trouve des symptômes de la dépression. Souvent la dépression précède les symptômes neurologiques.

Mots clés : maladie de Huntington, pathogénie, symptômes cliniques